

Оказавшись в углу, Вэнь Ян замолчал, и Цинь Наньфэн почувствовал лёгкую неловкость, особенно когда подумал, что вечером им предстоит спать под одним одеялом...

— Как ты выучил французский? — Цинь Наньфэн начал разговор. — Это был факультатив?

— Нет, я учил его сам в старшей школе. — Вэнь Ян посмотрел на Цинь Наньфэна и спокойно сказал:

— Я не такой, как ты, у меня нет денег, мне нужно содержать семью.

— А какая связь с французским?

— В старших классах я подрабатывал переводчиком с английского, и в компанию, где я работал, приехал клиент из Франции. За перевод с французского платили в три раза больше. — Вэнь Ян говорил это как нечто само собой разумеющееся.

Цинь Наньфэн удивился. Всё из-за этого? Из-за тройной оплаты?

Вэнь Ян взглянул на него, поднял стакан с соком и, несмотря на роскошный приём, оставался спокойным и уверенным:

— У тебя есть деньги, поэтому ты не понимаешь, что они значат для нас. Люди особенно ценят и жаждут того, чего у них нет.

Цинь Наньфэн почесал затылок и, наклонившись, тихо спросил:

— А сейчас? Ты всё ещё работаешь?

— Нет.

— Почему?

Вэнь Ян молча смотрел на него, и Цинь Наньфэн понял, что он своими занятиями мешает Вэнь Яну зарабатывать.

Он хотел предложить Вэнь Яну плату, но слова застряли в горле. Это прозвучало бы как подачка.

Цинь Наньфэн почувствовал себя скучно и тоже замолчал. Они провели в углу ещё около получаса, прежде чем уйти.

Снаружи звёзды были редки, лунный свет пробивался сквозь просветы между деревьями, освещая их. Они шли по дорожке, выложенной галькой, но ни один из них не нарушал тишину.

У выхода Вэнь Ян наконец не выдержал и посмотрел на Цинь Наньфэна:

— Это твой дом, ты не останешься?

Вэнь Ян, конечно, собирался вернуться в общежитие, но Цинь Наньфэн в этом не нуждался, ведь это был его дом.

— Вернёмся в университет. — Цинь Наньфэн не хотел оставаться дома и, обняв Вэнь Яна за плечи, улыбнулся:

— Чтобы ты не попал в беду по дороге.

— Есть кто-то опаснее тебя? — Вэнь Ян пожал плечами, отстраняясь от объятий.

Цинь Наньфэн рассмеялся, и вдалеке показалась машина, которая, несмотря на то что это был спорткар, двигалась с такой скоростью, будто это была ракета. Он тут же остановил Вэнь Яна, чтобы тот подождал.

Машина остановилась, и Лэ Бинь высунулся из окна, крикнув с улыбкой:

— Фэн Гэ, маленький умник, садитесь!

Цинь Наньфэн тут же втянул Вэнь Яна в машину, Лэ Бинь нажал на газ, и машина рванула вперёд с таким звуком, будто это был реактивный самолёт. Но они ехали не в университет, а в сторону горной трассы.

— Куда мы едем? — Вэнь Ян нахмурился.

— Сегодня на трассе Цзиньшань у нас гонки с Чжан Ляном. Пэй Кунтао уже там. — Лэ Бинь ответил небрежно.

Вэнь Ян не знал, кто это, но Цинь Наньфэн явно слышал о нём и усмехнулся:

— Чжан Лян ещё смеет с вами гоняться?

— Кто-то хочет быть униженным, мы не можем отказать. — Лэ Бинь был полон презрения к Чжан Ляну.

Они подъехали к месту старта, где уже стояло пять или шесть машин. Цинь Наньфэн вытащил Вэнь Яна из машины, и тут же кто-то окликнул его.

— Эй, Цинь Наньфэн, сегодня я с тобой! — Чжан Лян с жёлтыми волосами, одетый в чёрную кожаную куртку с блёстками, шагал так, что металлические блёстки звенели, как будто он был ходячим источником шума.

— Со мной? — Цинь Наньфэн удивился. — А как же Пэй Кунтао?

— Хватит болтать! Гоним или нет? — Чжан Лян держал во рту сигарету и смотрел на Цинь Наньфэна свысока. — Если не хочешь, признай, что ты не мужик! Не переживай, никто не будет смеяться, настоящие мужики не станут связываться с бабами!

Цинь Наньфэн усмехнулся и открыл дверь водителя:

— Выходи.

— Фэн Гэ, ты правда? — Лэ Бинь забеспокоился, медленно вылезая из машины и шепча:

— Ты не так часто ездил по этой трассе, будь осторожен.

Цинь Наньфэн был хорошим водителем, но редко гонял здесь, в отличие от Лэ Бина и Пэй Кунтао.

Вэнь Ян стоял в стороне, скрестив руки на груди, и вдруг стекло водительской двери опустилось, и Цинь Наньфэн помахал ему:

— Вэнь Ян, садись!

— Я?

— Садись!

Вэнь Ян ещё не успел ответить, как Лэ Бинь уже подтолкнул его на пассажирское сиденье. Цинь Наньфэн, словно боясь, что он сбежит, тут же пристегнул его.

— Во время гонок нужно, чтобы рядом был напарник, это правило. — Цинь Наньфэн объяснил.

Вэнь Ян нахмурился. Если так, почему бы не посадить Лэ Бина или Пэй Кунтао?

Он посмотрел наружу и увидел, что Лэ Бинь и Пэй Кунтао тоже участвовали в гонках. За рулём был Пэй Кунтао, а на пассажирском сиденье — Лэ Бинь.

— Если будет страшно, скажи, я немного сбавлю скорость. — Цинь Наньфэн подчеркнул последнее слово:

— Немного.

Всё-таки это гонки, и слишком медленная езда приведёт к позору.

Вэнь Ян ничего не сказал, только взял телефон Цинь Наньфэна и посмотрел время:

— Сейчас одиннадцать вечера.

Цинь Наньфэн удивлённо посмотрел на него. Ну и что?

— Я устал, решай быстрее. — Вэнь Ян уже хотел вернуться в общежитие.

Цинь Наньфэн, видя его спокойствие, внезапно заинтересовался. Неужели у Вэнь Яна нет ничего, что могло бы его напугать?

Гонка началась, и Цинь Наньфэн не сбавил скорость, как обещал, а наоборот, нёсся на полной скорости. Особенно на серии крутых поворотов он даже не притормозил, ожидая, что его «спокойный» напарник закричит от страха. Но ничего не произошло.

Цинь Наньфэн удивлённо обернулся и на мгновение окаменел.

Его «маленький учитель», скрестив руки на груди, слегка прикрыл глаза и уже спал.

Цинь Наньфэн, как и ожидалось, первым пересек финишную черту, за ним следовал Пэй Кунтао, а Чжан Лян остался далеко позади.

— Фэн Гэ! — Лэ Бинь, выйдя из машины, с плачущим лицом бросился к Цинь Наньфэну, стуча по двери и крича:

— Я же просил тебя ехать медленнее, чёрт возьми, ты чуть не убил меня!

— Тсс. — Цинь Наньфэн показал ему замолчать и указал на Вэнь Яна. — Спит.

Лэ Бинь широко раскрыл глаза и тихо спросил:

— Это от страха?

Такая скорость, такие повороты... И он спит?

Цинь Наньфэн покачал головой. Ему не хотелось признавать, но Вэнь Ян действительно спал.

Дал Лэ Биню знак, и они поехали обратно в университет, на этот раз гораздо медленнее, с включённым обогревом.

На следующее утро Вэнь Ян, просыпаясь, неловко повернулся и ударился лбом в нос Цинь Наньфэна.

— Чёрт... — Цинь Наньфэн вскрикнул от боли и тут же проснулся, поправив Вэнь Яна.

Вэнь Ян тоже проснулся, увидев, что они всё ещё в машине, и удивился:

— Вы гонялись всю ночь?

— Нет. — Цинь Наньфэн прикрыл маленькое окно и выключил обогрев, зевнув. — Ты уснул, и я решил остаться в машине.

— Ты мог меня разбудить. — Вэнь Ян поправил одежду и, впервые с мягкостью в глазах, посмотрел на Цинь Наньфэна:

— Спасибо.

Цинь Наньфэн улыбнулся, открыл дверь и вышел:

— Пойдём, поедим в столовой.

Посмотрев на яркое солнце, Вэнь Ян покачал головой. Уже должно было начаться занятие.

Но Цинь Наньфэн не обращал на это внимания, потянув Вэнь Яна за собой. Он всегда был прямолинеен и не давал шанса отказаться.

После возвращения с Цинь Наньфэном Вэнь Ян не изменился. Он по-прежнему усердно учился, а во время занятий был строг, что одновременно радовало и огорчало Цинь Наньфэна.